

ÍNDICE

INTRODUCCIÓN	25
Símbolos utilizados en estas instrucciones.....	25
Letras entre paréntesis.....	25
Problemas y reparaciones.....	25
SEGURIDAD	25
Advertencias fundamentales para la seguridad.....	25
USO CONFORME A SU DESTINO	25
INSTRUCCIONES PARA EL USO	26
DESCRIPCIÓN	26
Descripción del aparato.....	26
Descripción del recipiente de la leche.....	26
Descripción de los accesorios.....	26
Descripción del panel de mandos.....	26
OPERACIONES PRELIMINARES	26
Control del aparato.....	26
Instalación del aparato.....	26
Conexión del aparato.....	27
Primera puesta en marcha del aparato.....	27
ENCENDIDO DEL APARATO	27
APAGADO DEL APARATO	27
IMPOSTAZIONI DEL MENÙ	28
Descalcificación.....	28
Programación del idioma.....	28
Ahorro energético.....	28
Regola ora.....	28
Autoencendido.....	28
Autoapagado (Stand by).....	29
El autoapagado ha quedado programado.....	29
Temperatura del café.....	29
Instalación del filtro.....	29
Señal acústica.....	29
Función de estadística.....	29
Valores de fábrica (reset).....	30
Seleccionar el sabor del café.....	30
Seleccionar la cantidad de café por taza.....	30
Regular el molinillo del café.....	30
Consejos para obtener un café más caliente.....	30
Preparación del café con café en granos.....	31
Preparación del café con café premolido.....	31
PREPARACIÓN DE BEBIDAS CON LECHE	31
Llenar y enganchar el recipiente de la leche.....	31
Preparación del capuchino.....	32
Preparación de la leche con gotas de café.....	32
Preparación del café con leche.....	32
Preparación de la leche montada y la leche caliente (SIN CAFÉ).....	32
Programar las cantidades de café y de leche por taza.....	33
PREPARACIÓN DEL AGUA CALIENTE	33
Preparación.....	33
LIMPIEZA	33
Limpieza de la cafetera.....	33
Las siguientes partes de la cafetera se deben limpiar periódicamente:.....	33
Limpieza del cajón de los posos de café.....	33
Limpieza de la bandeja recogegotas.....	34
Limpieza del interior de la cafetera.....	34
Limpieza del depósito de agua.....	34
Limpieza de las boquillas del surtidor de café.....	34
Limpieza del embudo para echar el café premolido.....	34
Limpieza del grupo de infusión.....	34
Limpieza del recipiente de la leche.....	35
Agujero.....	35
DESCALCIFICACIÓN	35
PROGRAMAR LA DUREZA DEL AGUA	36
Misurazione della durezza dell'acqua.....	36
Programar la dureza del agua.....	36
FILTRO ABLANDADOR (SI ESTÁ PREVISTO)	36
Instalación del filtro.....	36
Cambio del filtro.....	37
Extracción del filtro.....	37
DATOS TÉCNICOS	37
ELIMINACIÓN	37
MENSAJES MOSTRADOS EN EL DISPLAY	38
SOLUCIÓN DE LOS PROBLEMAS	39

INTRODUCCIÓN

Le agradecemos por haber elegido la cafetera automática para café y capuchino.

Esperamos que su nuevo aparato le satisfaga.

Dedique unos minutos para leer estas instrucciones para el uso.

De esta forma evitará correr riesgos o causar daños a la cafetera.

Símbolos utilizados en estas instrucciones

Las advertencias importantes se indican con los siguientes símbolos. Es absolutamente necesario respetar estas advertencias.



¡Peligro!

El incumplimiento puede ser o es causa de lesiones provocadas por descargas eléctricas con peligro para la vida.



¡Atención!

El incumplimiento puede ser o es causa de lesiones o de defectos al aparato.



¡Peligro de quemaduras!

Su incumplimiento puede causar quemaduras.



¡Nota!

Este símbolo indica consejos e informaciones importantes para el usuario.

Letras entre paréntesis

Las letras entre paréntesis corresponden a la leyenda que se encuentra en la Descripción del aparato (pág. 3).

Problemas y reparaciones

Si surgen problemas, trate ante todo de solucionarlos siguiendo las advertencias que aparecen en los apartados “Mensajes mostrados en el display” en la pág. 35 y “Solución de los problemas” en la pág. 36.

Si éstas no fuesen eficaces o para obtener aclaraciones más detalladas, le aconsejamos ponerse en contacto con la asistencia clientes llamando al número que se indica en la hoja “Asistencia clientes” adjunta.

Si su país no aparece entre los enumerados en la hoja, llame al número que se indica en la garantía. Para eventuales reparaciones, póngase en contacto exclusivamente con la Asistencia Técnica De’Longhi. Las direcciones se encuentran en el certificado de garantía entregado con la cafetera.

SEGURIDAD

Advertencias fundamentales para la seguridad



¡Peligro!

El aparato funciona con corriente eléctrica, por lo que no se puede excluir que produzca descargas eléctricas.

Respete por tanto las siguientes advertencias de seguridad:

- No toque el aparato con las manos o los pies mojados.
- No toque la clavija con las manos mojadas.
- Asegúrese de poder acceder libremente a la toma de corriente utilizada, porque es el único modo para desconectar la cafetera si es necesario.
- Si quiere desconectar la cafetera de la toma, desenchufe directamente la clavija. Nunca tire del cable porque se puede estropear.
- Para desconectar completamente la cafetera, presione el interruptor general ubicado en la parte trasera del aparato, en la pos. 0 (fig. 6).
- Si el aparato se avería, no intente repararlo. Apague el aparato, desenchúfelo de la toma y póngase en contacto con la Asistencia Técnica.
- Si la clavija o el cable de alimentación se estropean, hágalos sustituir exclusivamente por la Asistencia Técnica De’Longhi, para evitar cualquier riesgo.



¡Atención!

- Mantenga el material del embalaje (bolsas de plástico, espuma de poliestireno expandido) fuera del alcance de los niños.
- No permita que personas (incluso los niños) con discapacidad psicofísica sensorial o con experiencia y conocimientos insuficientes usen el aparato, a no ser que estén vigilados atentamente e instruidos por un responsable en relación a su seguridad. Vigile a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.



¡Peligro de quemaduras!

Este aparato produce agua caliente y cuando está encendido puede formarse vapor de agua. Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua o vapor caliente.

USO CONFORME A SU DESTINO

Este aparato se ha fabricado para preparar café y calentar bebidas.

Cualquier otro uso se considera impropio.

Este aparato no es apto para uso comercial.

El fabricante se exime de toda responsabilidad por los daños derivados de un uso impropio del aparato.

Este aparato es de uso exclusivamente doméstico.

No está previsto su uso en:

- espacios destinados a cocina para el personal de tiendas, oficinas y otras áreas de trabajo
- agroturismos
- hoteles, moteles y otras estructuras turísticas
- alquiler de habitaciones

INSTRUCCIONES PARA EL USO

Lea detenidamente estas instrucciones antes de usar el aparato.

- Si no se respetan estas instrucciones, se pueden producir lesiones o daños al aparato. El fabricante no se responsabiliza por los daños resultantes del incumplimiento de estas instrucciones para el uso.



¡Nota!

Guarde meticolosamente estas instrucciones. En caso de cesión del aparato a otras personas, entrégueles también estas instrucciones para el uso.

DESCRIPCIÓN

Descripción del aparato

(pág. 3 - **A**)

- A1. Regulador del grado de molienda
- A2. Recipiente para granos de café
- A3. Interruptor general
- A4. Tapadera del recipiente para granos de café
- A5. Tapadera del embudo y del hueco para el medidor
- A6. Hueco para el medidor
- A7. Superficie calentatazas
- A8. Embudo para echar el café premolido
- A9. Panel de mandos
- A10. Boquilla agua caliente y vapor
- A11. Grupo de infusión
- A12. Depósito del agua
- A13. Cable de alimentación
- A14. Bandeja apoyatazas
- A15. Bandeja recogegotas
- A16. Compartimiento para vasos de leche y café / café con leche (si está previsto)
- A17. Bandeja recogeposos
- A18. Portezuela de servicio
- A19. Dispositivo de erogación café (regulable en altura)
- A20. Cajón móvil

Descripción del recipiente de la leche

(pág. 3 - **B**)

- B1. Cursor montaleche
- B2. Empuñadura del recipiente de la leche

- B3. Botón CLEAN
- B4. Tubo de aspiración leche
- B5. Tubo de salida leche montada
- B6. Tapadera con dispositivo montaleche

Descripción de los accesorios

- C1. Dispositivo de erogación de agua caliente
- C2. Medidor dosificador
- C3. Pincel de limpieza
- C4. Descalcificante
- C5. Tira reactiva para registrar la dureza del agua (Total hardness test)
- C6. Filtro ablandador (solo en algunos modelos)

Descripción del panel de mandos

(pág. 3 - **D**)

Algunos botones del panel tienen una doble función: Ésta se indica entre paréntesis dentro de la descripción.

- D1. Botón ON/STAND-BY
- D2. Display
- D3. Botón de salida 1 café fuerte
- D4. Botón de salida 2 cafés fuertes
- D5. Botón de salida 1 café largo
- D6. Botón de salida 2 cafés largos
- C7. Botón CAFFELATTE: salida 1 café con leche (o leche caliente, si se presiona 2 veces consecutivamente)
- C8. Botón LATTE MACCHIATO: salida 1 leche y café (o leche montada, si se presiona 2 veces consecutivamente)
- C9. Botón CAPPUCCINO: salida 1 capuchino (o leche montada, si se presiona 2 veces consecutivamente)
- D10. Botón para seleccionar el gusto del café o la preparación con café premolido. (Botón OK para confirmar los cambios de configuración del menú).
- D11. Botón de salida del agua caliente. (Botón > para modificar las configuraciones del menú).
- D12. Botón para enjuagar. (Botón < para modificar las configuraciones del menú).
- D13. Botón **P**: para acceder o salir del menú.

OPERACIONES PRELIMINARES

Control del aparato

Tras haber desembalado la cafetera, asegúrese de su integridad y de que no falten accesorios. No utilice el aparato si presenta desperfectos evidentes. Póngase en contacto con la Asistencia Técnica De'Longhi.

Instalación del aparato



¡Atención!

Quando instale el aparato considere las siguientes advertencias

de seguridad:

- El aparato libera calor en el ambiente circundante. Después de colocar el aparato sobre la superficie de trabajo, asegúrese de dejar un espacio libre de por lo menos 3 cm entre las superficies del aparato, las partes laterales y la parte trasera, y un espacio libre de por lo menos 15 cm encima de la cafetera.
- Si el agua penetra en el aparato lo puede estropear. No coloque el aparato cerca de grifos de agua o de pilas.
- El aparato se puede estropear si el agua en su interior se congela. No instale el aparato en un ambiente donde la temperatura puede descender bajo el punto de congelación.
- Coloque el cable de alimentación de manera que no se estropee con cantos cortantes o por el contacto con superficies calientes (por ej. placas eléctricas).

Conexión del aparato



¡Atención!

Asegúrese de que la tensión de la red eléctrica corresponda al valor indicado en la placa de datos situada en el fondo del aparato.

Conecte el aparato sólo a una toma de corriente instalada en conformidad con las normativas con una capacidad mínima de 10 A y con una puesta a tierra eficiente.

En caso de incompatibilidad entre la toma y la clavija del aparato, haga sustituir la toma por otra adecuada por personal cualificado.

Primera puesta en marcha del aparato



¡Nota!

- La cafetera se ha controlado en la fábrica empleando café, por lo que es normal que se encuentren un poco de restos de café en el molinillo. De todas maneras se garantiza que esta cafetera es nueva.
 - Le aconsejamos personalizar cuanto antes la dureza del agua siguiendo el procedimiento descrito en el apartado "Programar la dureza del agua" (pág. 33).
1. Conecte el aparato a la corriente y coloque en pos. I (fig. 1) el interruptor general, que se encuentra en la parte trasera del aparato.

Seleccione el idioma deseado (los idiomas se alternan cada 3 segundos aproximadamente):

2. Cuando aparezca el español, presione el botón **OK** (fig. 2) durante algunos segundos. Una vez memorizado el idioma, en el display aparece el mensaje: "ESPAÑOL PROGRAMADO". Continúe siguiendo las instrucciones indicadas por el aparato:
3. "LLENAR DEPÓSITO": Extraiga el depósito del agua, llénelo hasta

la línea MAX con agua fresca y vuelva a colocarlo (fig. 3).

4. "COLOCAR SURTIDOR AGUA Y PULSAR **OK**": Controle que el surtidor de agua caliente esté colocado en la boquilla y ponga debajo un recipiente (fig. 4) con una capacidad mínima de 100 ml.
5. Presione el botón **OK** (fig. 2). En el display aparece el mensaje "SE RUEGA ESPERAR", mientras empieza a salir agua por el surtidor de agua caliente.

La cafetera termina el procedimiento de primer encendido, luego aparece el mensaje "APAGADO EN CURSO, SE RUEGA ESPERAR" y el aparato se apaga.

Ahora la cafetera está lista para ser utilizada normalmente.



¡Nota!

- Cuando utilice por primera vez la cafetera, se deben preparar 4-5 cafés o 4-5 capuchinos antes de obtener buenos resultados.

ENCENDIDO DEL APARATO



Nota Bene:

Antes de encender el aparato, asegúrese de que el interruptor general, que se encuentra en la parte de atrás del aparato, esté en la pos. I (fig. 1).

Cada vez que se enciende el aparato, se realiza automáticamente un ciclo de precalentamiento y de enjuague que no se puede interrumpir. El aparato está listo para el uso, sólo después de realizado este ciclo.



¡Peligro de quemaduras!

Durante el enjuague, por las boquillas del surtidor de café sale un poco de agua caliente que se recoge en la bandeja recogegotas que se encuentra debajo. Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua.

- Para encender el aparato, presione el botón  (fig. 5): En el display aparece el mensaje "CALENTAMIENTO, SE RUEGA ESPERAR".

Cuando se completa el calentamiento, en el aparato aparece otro mensaje: "Enjuague"; en este modo, además de calentar la caldera, el aparato deja fluir el agua caliente por los conductos internos para que se calienten también.

El aparato se ha calentado cuando en el display aparece el mensaje "LISTA PARA USO".

APAGADO DEL APARATO

Cada vez que se apaga el aparato, se realiza un enjuague automático que no se puede interrumpir.



¡Atención!

Para evitar daños al aparato, presione siempre el botón  para apagarlo.

¡Peligro de quemaduras!

Durante el enjuague, por las boquillas del surtidor de café sale un poco de agua caliente (sólo si se ha preparado un café).

Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua.

Para apagar el aparato, presione el botón  (fig. 5). El aparato realiza el enjuague y luego se apaga.

¡Nota!

Si no va a utilizar el aparato por un período prolongado, ponga también el interruptor general en la posición **0** (fig. 6).

No ponga nunca el interruptor general en la pos. 0 cuando el aparato está encendido.

La máquina no realiza el enjuague si no se ha preparado ninguna bebida con café en el período en que estaba encendida.

IMPOSTAZIONI DEL MENÙ

Presione el botón **P** para entrar en el menú de programación; las opciones que se pueden seleccionar en el menú son: Enjuague, Descalcificación, Programar idioma, Ahorro energético, Ajuste de la hora, Autoencendido, Autoapagado, Temperatura del café, Dureza del agua, Filtro del Agua, Señal acústica, Estadística, Valores de fábrica.

Descalcificación

Para las instrucciones correspondientes a la descalcificación, consulte la pág. 36.

Programación del idioma

Si desea modificar el idioma del display, realice las siguientes operaciones:

1. Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;
2. Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle) hasta que en el display aparezca el mensaje "Programar idioma";
3. Presione **OK**;
4. Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle) hasta que en el display aparezca el idioma deseado;
5. Presione **OK** para confirmar;
6. Presione **P** para salir del menú.

Ahorro energético

Esta función permite activar o desactivar la modalidad de ahorro energético. Cuando la función está activada, en el display aparece, tras aproximadamente 1 minuto de inactividad, el mensaje "Ahorro energético".

1. Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;

2. Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle) hasta que en el display aparezca el mensaje "Ahorro energético";
3. Presione **OK**; en el display aparecerá el mensaje "¿Desactivar?" o "¿Activar?" si la función ya se ha desactivado;
4. Presione **OK** para desactivar o activar la función o presione **P** para salir del menú.

Cuando la función está activada, en el display aparece, tras aproximadamente 1 minuto de inactividad, el mensaje "Ahorro energético".

¡Importante!

- Al pasar de la modalidad de "Ahorro energético" a la preparación de la primera bebida solicitada, la máquina puede requerir algunos segundos de espera: esta espera la indica el rápido incremento y sucesivamente la disminución de la barra de progreso, además de la visualización del mensaje "Preparación en curso".
- Al pasar de la modalidad de "Ahorro energético" a la preparación del primer café, la cafetera puede requerir algunos segundos de espera.

Ajuste de la hora

Si desea ajustar la hora del display, realice las siguientes operaciones:

1. Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;
2. Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle) hasta que en el display aparezca el mensaje "Ajustar hora";
3. Presione **OK**; para entrar en el menú de programación;
4. Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle) para modificar la hora;
5. Presione **OK** para confirmar: En el display aparecen los minutos de manera intermitente.
6. Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle) para modificar los minutos;
7. Presione **OK** para confirmar;
8. Presione el icono **P** para salir del menú de programación.

Autoencendido

Se puede programar la hora de autoencendido para que la cafetera esté lista para el uso a una hora determinada (por ejemplo por la mañana) y poder hacer enseguida el café.

¡Importante!

Para que esta función se active, **es necesario que la hora ya se haya programado correctamente.**

1. Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;

- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) hasta que en el display aparezca el mensaje "Autoencendido desactivado";
- Presione **OK**: En el display aparece el mensaje "¿Activar?";
- Presione **OK**: en el display aparecen las horas de manera intermitente;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) para elegir la hora;
- Presione **OK** para confirmar: En el display aparecen los minutos de manera intermitente;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) para modificar los minutos;
- Presione **OK** para confirmar: en el display aparece "Autoencendido activado";
- Presione entonces **P** para salir del menú: en el display aparece el símbolo  al lado del reloj para señalar que se ha programado el autoencendido.

Para desactivar la función:

- Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) hasta que en el display aparezca el mensaje "Autoencendido activado";
- Presione **OK**: En el display aparece el mensaje "¿Desactivar?";
- Presione **OK** para confirmar;
- Presione **P** para salir del menú: en el display el símbolo  no se visualiza más.

Autoapagado (Stand by)

Se puede modificar el autoapagado para que el aparato se apague tras 15 o 30 minutos, o bien tras 1, 2 o 3 horas.

- Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) hasta que en el display aparezca el mensaje "Autoapagado";
- Presione **OK**;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) hasta que aparezca la selección deseada (15 o 30 minutos, o después de 1, 2 o 3 horas);
- Presione **OK** para confirmar;
- Presione **P** para salir del menú.

El autoapagado ha quedado programado.

Temperatura del café

Si desea modificar la temperatura del agua con la cual se prepara el café, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

- Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) hasta que en el display aparezca el mensaje "Temperatura café";
- Presione **OK**;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) hasta que la temperatura deseada aparezca en el display (● = baja; ●●●● = alta);
- Presione **OK** para confirmar;
- Presione **P** para salir del menú.

Programar la dureza del agua

Para las instrucciones correspondientes a la configuración de la dureza del agua, consulte la pág. 36.

Instalación del filtro

Para las instrucciones relativas al filtro de agua, consulte la pág. 37.

Señal acústica

Con esta función se activa o desactiva la señal acústica que la cafetera emite cada vez que se presiona un icono y cada vez que se introduce/extrae un accesorio. La máquina está preconfigurada con la señal acústica activa.

- Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) hasta que en el display aparezca el mensaje "Señal acústica Activada";
- Presione **OK**; el display visualiza "¿Desactivar?";
- Presione **OK** para confirmar la desactivación: en el display aparece "Señal acústica Desactivada";
- Presione **P** para salir del menú de programación.

Función de estadística

Con esta función se visualizan los datos estadísticos de la cafetera. Para verlos, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

- Presione el icono **P** para entrar en el menú de programación;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos $< o >$) hasta que en el display aparezca el mensaje "Statística";
- Presione **OK**;
- Cuando se presiona el botón  o  (que en di-

splay corresponden con los símbolos < o >), se puede comprobar:

- cuántos cafés se han preparado;
 - en total, cuantas preparaciones se han preparado con leche (CAPPUCCINO, LATTE MACCHIATO, CAFFELATTE, MILK);
 - el número de descalcificaciones realizadas;
 - el número total de litros de agua suministrados;
 - cuántos filtros se han utilizado.
5. Presione 2 veces **P** para salir del menú.

Valores de fábrica (reset)

Con esta función se restablecen todas las configuraciones del menú y todas las programaciones de las cantidades regresando a los valores de fábrica (excepto el idioma, que sigue siendo el que se ha programado).

1. Presione **P** para entrar en el menú;
2. Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos < o >) hasta que en el display aparezca el mensaje "Valores fábrica";
3. Presione **OK**;
4. En el display aparece el mensaje "¿Confirmar?"
5. Presione **OK** para confirmar y salir:

PREPARACIÓN DEL CAFÉ

Seleccionar el sabor del café

En la fábrica la cafetera se ha programado para producir cafés con sabor normal.

Se puede elegir entre los siguientes sabores:

- Sabor extra-suave
- Sabor suave
- Sabor normal
- Sabor fuerte
- Sabor extra-fuerte

Para cambiar de sabor, presione el botón  (fig. 2) varias veces hasta que en el display aparezca el sabor elegido.

Seleccionar la cantidad de café por taza

La cafetera se ha programado en la fábrica para distribuir automáticamente las siguientes cantidades de café:

- café corto, si se presiona el botón  ;
- café largo, si se presiona el botón  ;
- dos cafés cortos, si se presiona el botón  ;
- dos cafés largos, si se presiona el botón  .

Modificar la cantidad

Si quiere modificar la cantidad de café que la máquina distribuye automáticamente en la taza, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

- presione durante algunos segundos y luego suelte, el botón  (café corto) o  (café largo), hasta que aparezca el mensaje "PROGRAM. CANTIDAD" la cafetera empieza a suministrar el café;
- en cuanto el café en la taza alcanza el nivel deseado, presione otra vez el mismo botón para memorizar la nueva cantidad; la máquina emite un doble "beep" para confirmar.

La cafetera se ha reprogramado para las nuevas configuraciones y en el display aparece el letrero "LISTA PARA USO".



Nota:

Es posible memorizar solo la cantidad individual: la automática se actualiza automáticamente.

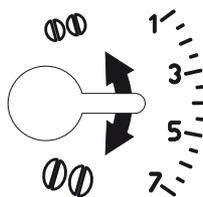
Regular el molinillo del café

El molinillo del café no debe regularse, al menos al principio, porque se ha programado en la fábrica para obtener una salida correcta del café. Sin embargo, si después de haber preparado los primeros cafés, el café sale demasiado rápido o lentamente (gotea), se debe realizar una corrección con el regulador del grado de molienda (fig. 7).



Nota:

El regulador debe girarse solamente cuando el molinillo de café está funcionando.



Para que el café salga más lentamente y mejorar el aspecto de la crema, gire una posición hacia el número 1 (=café molido más fino).

Para que el café salga más rápidamente (no goteando), gire una posición hacia el número 7 (=café

molido más grueso)

El efecto de esta corrección se nota solamente después de haber preparado por lo menos 2 cafés seguidos.

Si el café sigue saliendo demasiado rápido o lentamente, es necesario repetir la corrección, según se ha descrito precedentemente.

Consejos para obtener un café más caliente

Para obtener un café más caliente, le aconsejamos:

- realizar un enjuague, antes de la preparación: presione el botón  para seleccionar la función "Enjuague": por el surtidor sale agua caliente que calienta el circuito interno de la cafetera y aumenta la temperatura del café
- colocar las tazas en el calentatazas hasta que no estén calientes



- alentar las tazas con agua caliente (utilizar la función agua caliente)
- fijar, desde el menú, un nivel más alto de temperatura del café.

Preparación del café con café en granos



¡Atención!

No utilice café en granos con caramelo o confitado porque se puede pegar en el molinillo del café y estropearlo.

1. Eche el café en granos en el recipiente correspondiente (fig. 8).
2. Coloque debajo de las boquillas del surtidor de café:
 - 1 taza, si desea 1 café (fig. 9)
 - 2 tazas, si desea 2 cafés (fig. 10)
3. Baje el surtidor para acercarlo lo más posible a la taza: De esta forma se obtiene una crema mejor (fig. 11).
4. Presione el botón correspondiente a la preparación deseada (fig. 12).
5. La preparación inicia

Cuando acaba la preparación, el aparato se prepara para ser utilizado de nuevo.



¡Nota!

- Mientras la cafetera está preparando el café, se puede interrumpir su salida en cualquier momento presionando uno de los botones de salida.
- Cuando se termina la salida, si se quiere aumentar la cantidad de café en la taza, es suficiente tener presionado (dentro de 3 segundos) uno de los botones de salida de café hasta obtener la cantidad deseada.

Cuando acaba la preparación, el aparato está listo para ser utilizado de nuevo.



¡Atención!

Si el café sale goteando o demasiado rápidamente, con poca crema o si está demasiado frío, lea los consejos contenidos en el capítulo "Solución de los problemas" (pág. 36). Durante el uso, en el display pueden aparecer algunos mensajes de alarma cuyo significado se indica en el apartado "Mensajes mostrados en el display" (pág. 35).

Preparación del café con café premolido



¡Atención!

- No eche nunca café premolido en la cafetera apagada, para evitar que se disperse en el interior de la misma y la ensucie. En este caso la cafetera se puede estropear.
- No eche nunca, más de 1 medidor raso de café, porque se puede ensuciar el interior de la cafetera o se puede ob-

struir el embudo.



¡Nota!

Si se utiliza café premolido, se puede preparar solamente una taza de café a la vez.

1. Presione repetidamente la tecla  (fig. 2) hasta que aparezca el letrero intermitente "LISTA PARA USO CAFÉ PREMOLIDO".
2. Eche un medidor raso de café premolido en el embudo (fig. 13).
3. Coloque una taza bajo las boquillas del dispositivo de erogación.
4. Presione el botón de salida 1 taza  o  (fig. 12).
5. La preparación empieza.

Si después de hacer funcionar la cafetera utilizando café premolido, se quiere volver al café en granos, es necesario desactivar la función café premolido volviendo a presionar el botón  se vuelve a activar el molinillo.

PREPARACIÓN DE BEBIDAS CON LECHE



¡Nota!

Al pasar de la modalidad de ahorro energético a la preparación de la bebida deseada, la cafetera puede requerir algunos segundos de espera.

Llenar y enganchar el recipiente de la leche

1. Gire la tapadera del recipiente de la leche en el sentido de las agujas del reloj hasta superar una resistencia que se nota claramente, y quite la tapadera (fig. 14).
2. Llene el recipiente de la leche con una cantidad suficiente de leche, no supere el nivel MAX que se ve en la empuñadura (fig. 15).



¡Importante!

- Para obtener una espuma más densa y rica, utilice leche desnatada o semidesnatada y a temperatura del frigorífico (alrededor de 5° C). Para evitar que la leche tenga poca espuma, o burbujas grandes, limpie siempre la tapa del recipiente de la leche y la boquilla del agua caliente como indica la sección "limpieza del recipiente de la leche" y "limpieza de la boquilla del agua caliente de vapor" en la página 30.
3. Asegúrese de que el tubo de aspiración de la leche esté bien colocado en el alojamiento situado en el fondo de la tapadera del recipiente de la leche (fig. 16).
 4. Coloque de nuevo la tapadera del recipiente de la leche y gírela en el sentido contrario de las agujas del reloj hasta el tope.
 5. Desmonte el dispositivo de erogación de agua caliente de la boquilla (fig. 17).

- Empuje hasta el fondo el recipiente para engancharlo en la boquilla (fig. 18): la máquina emite una señal acústica (si la función beep está activa).
- Coloque una taza lo suficientemente grande bajo las boquillas del dispositivo de erogación y bajo el tubo de salida de la leche montada. Solo en algunos modelos: Para utilizar tazas/vasos muy altos, eleve la tapadera del compartimiento apropiado puesto en la bandeja apoyatazas (fig. 19).

Preparación del capuchino

- Después de haber enganchado el recipiente de la leche, regule el cursor montaleche en la posición "1 CAPUCHINO", impresa en la tapadera del recipiente de leche (fig. 20). Se puede regular la calidad de la espuma durante la salida: si se desplaza ligeramente el regulador hacia la posición "2 LECHE Y CAFÉ" se obtendrá una espuma más compacta. Si por el contrario se desplaza hacia la posición "1 CAPUCHINO" se obtiene una espuma menos densa.
- Presione el botón **CAPPUCCINO** (fig. 21). En el display aparece el mensaje "CAPUCHINO CURSOR RECIPIENTE EN POSICIÓN 1". (Después de unos segundos, la leche montada sale por el tubo de la leche y llena la taza que está abajo. La salida de la leche se interrumpe automáticamente y a continuación empieza a salir el café).



¡Nota!

Si durante la salida se quiere interrumpir la preparación de la leche o del café, presione el botón **CAPUCHINO**.

Preparación de la leche con gotas de café

- Después de haber enganchado el recipiente de la leche, regule el cursor montaleche (B1) en la posición "2 LATTE MACCHIATO" (fig. 22), impresa en la tapadera del recipiente de leche.
- Presione el botón **LATTE MACCHIATO** (fig. 23). En el display aparece el mensaje "LATTE MACCHIATO Cursor Recipiente En Posición 2". (Después de unos segundos, la leche montada sale por el tubo de la leche y llena la taza que está abajo. La salida de la leche se interrumpe automáticamente y a continuación empieza a salir el café).



¡Nota!

Si durante la salida se quiere interrumpir la preparación de la leche o del café, presione el botón leche y café.

Preparación del café con leche

- Después de haber enganchado el recipiente de la leche, regule el cursor montaleche en la posición "3 CAFFELATTE" (fig. 24), impresa en la tapadera del recipiente de leche.
- Presione el botón **CAFFELATTE** (fig. 25). En el display

aparece el mensaje "Café con leche Cursor Recipiente en Posición: 3". (Después de unos segundos, la leche sale por el tubo de la leche y llena la taza que está abajo. La salida de la leche se interrumpe automáticamente y a continuación empieza a salir el café).



¡Nota!

Si durante la salida se quiere interrumpir la preparación de la leche o del café, presione el botón **CAFFELATTE**.

Preparación de la leche montada y la leche caliente (SIN CAFÉ)

- Después de haber enganchado el recipiente de la leche, regule el cursor montaleche (B1) según la cantidad de espuma deseada (pos. 3 café con leche = poca espuma; pos. 1 capuchino = mucha espuma).
- Presione consecutivamente 2 veces (dentro de 2 segundos) la tecla capuchino o leche y café o café con leche.

Limpieza del dispositivo para el montado de la nata con el botón CLEAN



Attenzione! Peligo de quemaduras

Durante la limpieza de los conductos internos del recipiente de la leche, sale un poco de agua caliente por el tubo de la leche montada (B5). Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua.

Cuando en la pantalla aparece la escritura "PRESIONE EL BOTÓN CLEAN" parpadeante (luego de cualquier uso de las funciones de leche), realice lo siguiente para limpiar y eliminar los residuos de leche:

- Deje el recipiente de la leche introducido en la máquina (no es necesario vaciar el recipiente).
- Coloque una taza u otro recipiente debajo del tubo de salida de la leche montada.
- Pulse el botón "CLEAN" (fig. 26) y manténgalo pulsado hasta que se llene la barra de progreso que aparece en el display junto con el mensaje "Limpieza en curso".
- Quite el recipiente de la leche y limpie siempre la boquilla con una esponja (fig. 27).



¡Nota!

- Cuando el display visualiza el mensaje "Pulsar CLEAN" intermitente, de todas maneras se puede realizar cualquier preparación de café o leche. Si tiene que preparar varias tazas de bebidas a base de leche, limpie el recipiente de la leche después de la última preparación.
- La leche que queda en el recipiente de la leche se puede conservar en el frigorífico.

Programar las cantidades de café y de leche por taza

La cafetera se ha programado en la fábrica para producir cantidades estándares. Si desea modificar estas cantidades, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

1. Coloque una taza bajo las boquillas del dispositivo de erogación y bajo el tubo de salida de la leche.
2. Presione la tecla CAPUCHINO hasta que en la pantalla aparece el letrero "LECHE CAPUCHINO PROGRAM. CANTIDAD".
3. La cafetera empieza a distribuir la leche. Suelte el botón.
4. En cuanto se alcanza la cantidad elegida de leche en la taza, presione de nuevo el botón CAPUCHINO.
5. Después de unos segundos, la cafetera empieza a echar el café en la taza y en el display aparece el mensaje "CAFÉ CAPUCHINO PROGRAM.CANTIDAD".
6. En cuanto el café en la taza alcanza la cantidad deseada, presione el botón CAPUCHINO otra vez. El café deja de salir.

La cafetera se ha reprogramado para las nuevas cantidades. Es posible programar también las cantidades de café y de leche para preparar la leche con gotas de CAFÉ y el CAFÉ CON LECHE.

PREPARACIÓN DEL AGUA CALIENTE

Preparación



¡Atención! ¡Peligro de quemaduras!

No deje la cafetera sin vigilancia cuando sale agua caliente. El tubo de salida del agua caliente se calienta durante la salida por lo que se debe tocar solamente la empuñadura del dispositivo de erogación.

1. Controle que el dispositivo de erogación de agua caliente esté bien enganchado (fig. 4).
2. Sitúe un recipiente bajo el dispositivo de erogación (lo más cerca posible para evitar salpicaduras).
3. Presione el botón . En el display aparece el mensaje "agua Caliente".
4. El agua sale por el dispositivo de erogación: la salida se interrumpe automáticamente después de aproximadamente 250 ml.
5. Para interrumpir manualmente la salida de agua caliente, presione de nuevo el botón .



Atención

No deje salir agua caliente durante más de 2 minutos sin interrupciones.

Modificar la cantidad de agua que sale automáticamente

En la fábrica la cafetera se ha programado para producir 250 ml. Si desea modificar la cantidad, lleve a cabo el siguiente

procedimiento:

1. Coloque un recipiente debajo del surtidor.
2. Presione el botón  hasta que en el display aparece el mensaje "AGUA CALIENTE PROGRAMA CANTIDAD"; suelte el botón.
3. Cuando el agua caliente en la taza alcance el nivel deseado, presione el botón  otra vez.

La cafetera se ha reprogramado para la nueva cantidad..

LIMPIEZA



¡Atención!

- Para limpiar la cafetera no use disolventes, detergentes abrasivos ni alcohol. Con las superautomáticas De'Longhi ya no necesita utilizar aditivos químicos para limpiar la cafetera.
- Ningún componente del aparato se puede lavar en lavavajillas, excepto el recipiente de la leche (B)
- No utilice objetos metálicos para eliminar las incrustaciones o los depósitos de café porque pueden rayar las superficies metálicas o plásticas.

Limpieza de la cafetera

Las siguientes partes de la cafetera se deben limpiar periódicamente:

- cajón de los posos de café (A17)
- bandeja recogegotas (A15)
- el interior de la máquina, accesible después de abrir la portezuela de servicio (A18)
- depósito de agua (A12)
- boquillas del surtidor de café (A19) y boquilla del agua caliente (A10)
- embudo para echar el café premolido (A8)
- grupo de infusión (A11)
- recipiente de la leche (B)

Limpieza del cajón de los posos de café

Cuando en el display aparece el mensaje "¡vaciar cajón posos!", éste debe vaciarse y limpiarse.

Mientras no se realice la limpieza del cajón de posos, dicho mensaje permanecerá en el display y la cafetera no podrá preparar el café. El aparato indica la necesidad de vaciar el recipiente a pesar de que no esté lleno, si transcurrieron 72 horas de la última preparación realizada (para que la cuenta de las 72 horas se realice correctamente, la máquina no se debe apagar nunca con el interruptor general en la pos. 0). Para efectuar la limpieza (con la máquina encendida):

1. Abra la portezuela de servicio de la parte delantera (fig. 28), extraiga la bandeja recogegotas (fig. 29), vacíela y límpiela.
2. Vacíe y limpie meticulosamente el cajón de los posos teniendo cuidado de eliminar todos los residuos que se pue-

den haber acumulado en el fondo: El pincel suministrado tiene una espátula indicada para esta operación.

3. Vuelva a colocar la bandeja recogegotas con el cajón de los posos de café.
4. Cierre la portezuela de servicio.



¡Atención!

Cuando se extrae la bandeja recogegotas es **obligatorio** vaciar siempre el cajón de los posos de café aunque no esté muy lleno. De no hacerlo, al preparar otros cafés sucesivamente, el cajón de los posos se puede llenar más de lo previsto y la cafetera se puede obstruir.

Limpeza de la bandeja recogegotas



¡Atención!

Si la bandeja recogegotas no se vacía periódicamente, el agua se puede derramar por el borde y penetrar en el interior de la cafetera o en los lados. Así se puede estropear la cafetera, la superficie de apoyo o la zona circunstante.

La bandeja recogegotas tiene un indicador flotante (de color rojo) del nivel de agua contenida (fig. 30). Antes de que este indicador empiece a sobresalirse de la bandeja apoyatazas, es necesario vaciar la bandeja y limpiarla.

Para extraer la bandeja recogegotas:

1. Abra la portezuela de servicio (fig. 28).
2. Extraiga la bandeja recogegotas y el cajón de los posos de café (fig. 29).
3. Vacíe la bandeja recogegotas y el cajón de los posos y lávelos.
4. Vuelva a colocar la bandeja recogegotas con el cajón de los posos de café.
5. Cierre la portezuela de servicio.

Limpeza del interior de la cafetera



¡Peligro de descargas eléctricas!

Antes de llevar a cabo las operaciones de limpieza de las partes internas, se debe apagar la máquina (vea el apdo. "Apagado", pág. 25) y desconectar de la red eléctrica. No sumerja nunca la cafetera en el agua.

1. Controle periódicamente (aproximadamente cada 100 cafés) que el interior de la cafetera (al cual se accede al retirar la bandeja recogegotas) no esté sucio. Si es necesario, elimine los restos de café con el pincel suministrado (C2).
2. aspire todos los restos con un aspirador (fig. 32).

Limpeza del depósito de agua

1. Limpie periódicamente (alrededor de una vez al mes) el depósito de agua (A12) con un paño húmedo y un poco de

detergente delicado.

2. Enjuague meticulosamente el depósito de agua tras haberlo limpiado para eliminar todos los restos de detergente.
3. Llene el depósito con agua fresca y vuelva a introducir el depósito.

Limpeza de las boquillas del surtidor de café

1. Limpie las boquillas del surtidor de café usando una esponja o un paño (fig. 31).
2. Controle que los agujeros del surtidor de café no estén obstruidos. De ser necesario, elimine los restos de café con un palillo de dientes (fig. 32).

Limpeza del embudo para echar el café premolido

Controle periódicamente (alrededor de una vez al mes) que el embudo para echar el café premolido no esté obstruido. Si es necesario, elimine los restos de café con el pincel suministrado.

Limpeza del grupo de infusión

El grupo de infusión se debe limpiar por lo menos una vez al mes.



¡Atención!

El grupo de infusión no se puede extraer cuando la cafetera está encendida.

1. Asegúrese de que la cafetera se haya apagado correctamente (vea "Apagado", pág. 25).
2. Abra la portezuela de servicio (fig. 28).
3. Extraiga la bandeja recogegotas y el cajón de los posos (fig. 29).
4. Presione hacia adentro los dos botones de desenganche de color rojo y al mismo tiempo extraiga el grupo de infusión hacia afuera (fig. 34).



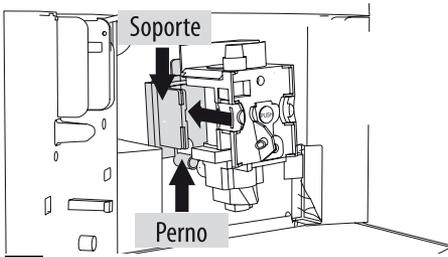
Attenzione!

ENJUAGUE SÓLO CON AGUA

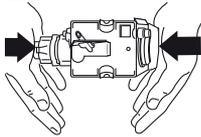
NO USE DETERGENTES – NO LAVE EN LAVAVAJILLAS

Limpie el grupo de infusión sin usar detergentes porque puede estropearse.

5. Sumérjalo durante 5 minutos aproximadamente en el agua y luego enjuáguelo bajo el grifo.
6. Utilizando el pincel (A22), limpie eventuales restos de café que hayan quedado en el puesto del grupo de infusión.
7. luego presione sobre el letrero PUSH hasta oír el clic de enganche.



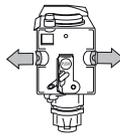
i ¡Nota!



Si resulta difícil colocar el grupo de infusión, es necesario ponerlo en la dimensión correcta antes de colocarlo, presionándolo con fuerza al mismo tiempo por la

parte inferior y superior, como se indica en la figura.

8. Después de haberlo colocado, asegúrese de que los dos botones rojos se sobresalgan hacia el externo.
9. Vuelva a colocar la bandeja recogegotas con el cajón de los posos.
10. Cierre la portezuela de servicio.



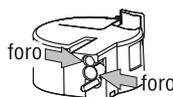
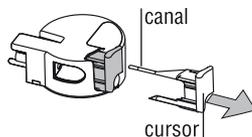
Limpieza del recipiente de la leche

Limpie el recipiente de la leche después de cada preparación de leche, como se indica a continuación:

1. Gire la tapadera del recipiente de la leche en el sentido de las agujas del reloj y quítela.
2. Extraiga el tubo de salida y el de aspiración.
3. Lave meticulosamente todos los componentes con agua caliente y un detergente delicado. **Todos los componentes pueden lavarse en lavavajillas, mientras se coloquen en el cesto de arriba del lavavajillas.**

Tenga especialmente cuidado de que dentro de los agujeros y en el canal situado en la punta fina del cursor no queden restos de leche.

4. Compruebe también que el tubo de aspiración y el tubo de salida no estén obstruidos con restos de



leche.

5. Monte de nuevo el cursor, el tubo de salida y el de aspiración de la leche.
6. Coloque de nuevo la tapadera del recipiente de la leche, girándola en el sentido contrario a las agujas del reloj para engancharla.

Agujero

Limpie la boquilla tras cada emisión de leche, con una esponja, quitando los residuos de leche depositados en las juntas (fig. 27).

DESCALCIFICACIÓN

Descalcifique la máquina cuando en el display aparece (intermitente) el mensaje "DESCALCIFICAR"

! ¡Atención!

El descalcificante contiene ácidos que pueden irritar la piel y los ojos. Respete rigurosamente las advertencias de seguridad del fabricante, indicadas en el recipiente del descalcificante, y las advertencias relativas al comportamiento que se debe adoptar en caso de contacto con la piel o con los ojos.

i ¡Nota!

Utilice exclusivamente descalcificante De'Longhi. No utilice por ningún motivo descalcificantes con base sulfónica o acética, en ese caso la garantía pierde toda validez. La garantía pierde validez también si la descalcificación no se realiza regularmente.

1. Encienda la cafetera.
2. Presione el botón **P** para entrar en el menú de programación.
3. Seleccione presionando el icono **OK**. En el display aparece "Descalcificación ¿Confirmar?": vuelva a presionar **OK** para activar la función.
4. En el display aparece el mensaje "Echar descalcific. Pulsar OK"
5. Antes de confirmar, vacíe el depósito del agua (A13); luego vacíe la bandeja recogegotas y el cajón de los posos, y vuelva a introducirlos. Eche en el depósito de agua el descalcificante diluido en agua (respetando las proporciones indicadas en el envase del descalcificante). Coloque bajo el surtidor de agua caliente un recipiente vacío con una capacidad mínima de 1,5 l.

! ¡Atención! ¡Peligro de quemaduras

Por el dispositivo de erogación de agua caliente sale agua caliente que contiene ácidos. Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua.

6. Presione el botón **OK** para confirmar.
7. En el display aparece el mensaje "Cafetera en descalcifica-

ción". El programa de descalcificación se activa y el líquido descalcificante sale por el dispositivo de erogación de agua. El programa de descalcificación realiza automáticamente toda una serie de enjuagues a intervalos, para eliminar los restos de cal en el interior de la cafetera.

Después de unos 30 minutos, en el display aparece el mensaje "Enjuague... ¡LLENAR DEPÓSITO!".

- El aparato está listo entonces para un proceso de enjuague con agua fresca.
Extraiga el depósito de agua, vacíelo, enjuáguelo bajo el grifo, llénelo de agua limpia y vuelva a colocarlo: En el display aparece "ENJUAGUE...PULSAR OK".
- Vacíe el recipiente utilizado para recoger la solución descalcificante y colóquelo de nuevo bajo el dispositivo de erogación de agua caliente.
- Presione el botón **OK** para comenzar el enjuague. El agua caliente sale por el surtidor y en el display aparece el mensaje "Enjuague".
- Cuando el depósito del agua se haya vaciado completamente, en el display aparece el mensaje "ENJUAGUE COMPLETO... ¿CONFIRMAR?".
- Presione **OK**: el aparato se apaga.

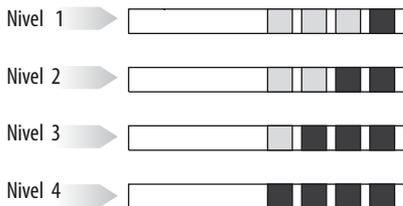
PROGRAMAR LA DUREZA DEL AGUA

El mensaje DESCALCIFICAR se ve después de un período de funcionamiento predeterminado que depende de la dureza del agua.

La cafetera se ha programado en la fábrica para el nivel 4 de dureza. Si se desea, se puede programar la cafetera en base a la dureza del agua corriente en las diferentes regiones, modificando así la frecuencia de aparición del mensaje.

Misurazione della durezza dell'acqua

- Togliere dalla sua confezione la striscia reattiva in dotazione "TOTAL HARDNESS TEST".
- Immergere completamente la striscia in un bicchiere d'acqua per circa un secondo.
- Estrarre la striscia dall'acqua e scuoterla leggermente. Dopo circa un minuto si formano 1, 2, 3 oppure 4 quadratini di colore rosso, a seconda della durezza dell'acqua ogni quadratino corrisponde a 1 livello.



Programar la dureza del agua

- Presione el botón **P** para entrar en el menú.
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponde al símbolo \langle o \rangle intermitente) hasta que la flecha del menú se posicione en "DUREZA AGUA".
- Presione el botón **OK** para confirmar la selección.
- Presione repetidamente el botón  o  (che nel display corrispondono ai simboli \langle o \rangle) per impostare il numero di quadratini rilevati dalla striscia reattiva (vedi fig. del paragrafo precedente).
- Presione el botón **OK** para confirmar la configuración.
- Presione el botón **P** (correspondiente al símbolo **ESC** intermitente en el display) para salir de la modalidad programación o bien presione \rangle para modificar otros parámetros.

La cafetera se ha reprogramado para las nuevas configuraciones de la dureza del agua.

FILTRO ABLANDADOR (SI ESTÁ PREVISTO)

Algunos modelos cuentan con el filtro ablandador: si su modelo no cuenta con dicho filtro, le recomendamos comprarlo en un centro de asistencia autorizado De'Longhi. Para el uso correcto del filtro, siga las instrucciones que encontrará a continuación.

Instalación del filtro

- Saque el filtro del envase.
- Gire el disco del indicador de fecha para que se muestren los próximos 2 meses de utilización (fig. 35).



Importante

el filtro dura dos meses si el aparato se ha utilizado normalmente, pero si la cafetera no se utiliza y el filtro permanece instalado dura al máximo tres semanas.

- Para activar el filtro, haga correr el agua del grifo en el orificio del filtro, como se indica en la figura, hasta que salga agua de las aperturas laterales durante más de un minuto (fig. 36).
- Extraiga el depósito de la cafetera y llénelo de agua.
- Introduzca el filtro girado en el depósito de agua e introdúzcalo completamente durante una treintena de segundos, haga salir todas las burbujas de aire (fig. 37).
- Introduzca el filtro en la sede específica y apriételo a fondo (fig. 38).
- Cierre el depósito con la tapa, después vuelva a introducir el depósito en la máquina (fig. 39).

Al instalar el filtro, es necesario indicar su presencia al aparato.

- Presione **P** para entrar en el menú;
- Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle)

“Filtro de agua desinstalado;

10. Presione **OK**.
11. En el display aparece el mensaje “Filtro de agua ¿instalar?”.
12. Presione **OK** para confirmar: el display visualiza “Colocar surtidor agua y pulsar OK”.
13. Coloque un recipiente debajo del surtidor (capacidad: mín. 100 ml).
14. Presione **OK** para confirmar: el agua empieza a salir y en el display aparece el mensaje “Se ruega esperar...”
15. **Una vez completada la salida, el aparato vuelve automáticamente a “Listo café”.**

El nuevo filtro ha quedado activado y la máquina está ahora lista para el uso.

Cambio del filtro

Cuando el display visualiza “¡REEMPLAZAR FILTRO!” o cuando han transcurrido los dos meses de duración (véase indicador de fecha), o si no se utiliza el aparato durante 3 semanas, es necesario proceder a la sustitución del filtro:

1. Extraiga el depósito y el filtro agotado;
2. Quite el nuevo filtro del envase y proceda como ilustrado en los puntos 3-4-5-6-7 del párrafo anterior.
3. Coloque un recipiente debajo del surtidor (capacidad: mín. 100 ml).
4. Presione **P** para entrar en el menú;
5. Presione repetidamente el botón  o  (que en el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle) hasta que en el display aparezca el mensaje “¿Cambiar el filtro?”;
6. Presione **OK**.
7. En el display aparece el mensaje “¿Confirmar?”.
8. Presionar **OK** para confirmar;
9. En el display aparece el mensaje “Colocar surtidor agua y pulsar OK”;
10. Presionar **OK** para confirmar: el agua empieza a salir y en el display aparece el mensaje “Se ruega esperar...”
11. **Una vez completada la salida, el aparato vuelve automáticamente a “Listo café”.**

El nuevo filtro ha quedado activado y la máquina está ahora lista para el uso.

Extracción del filtro

Si se desea utilizar el aparato sin el filtro, habrá que extraerlo e indicar la extracción. Lleve a cabo el siguiente procedimiento:

1. Extraiga el depósito y el filtro agotado;
2. Quite el nuevo filtro del envase y proceda como ilustrado en los puntos 3-4-5-6-7 del párrafo anterior.
3. Presione [IMG] para entrar en el menú.
4. Presione repetidamente el botón  o  (que en

el display corresponden con los símbolos \langle o \rangle) hasta que en el display aparezca el mensaje “Sacar filtro agua”;

5. Presionar **OK**.
6. En el display aparece el mensaje “¿Confirmar?”
7. Presionar **OK** para confirmar y **P** para salir del menú.

DATOS TÉCNICOS

Tensión:	220-240 V~ 50/60 Hz max. 10A
Potencia absorbida:	1350W
Presión:	15 bar
Capacidad del depósito del agua:	1,8 L
Dimensiones LxHxP:	282x374x441 mm
Longitud del cable:	1,5 m
Peso:	11,4 Kg
Capacidad máx. del recipiente de café en granos:	200 g

 Capacidad máx. del recipiente de café en granos:

- Directiva de Stand-by 1275/2008
- Directiva de Baja tensión 2006/95/CE y sucesivas enmiendas
- Directiva EMC 2004/108/CE y sucesivas enmiendas
- Los materiales y objetos destinados a entrar en contacto con alimentos cumplen las disposiciones del reglamento europeo 1935/2004.

ELIMINACIÓN



Advertencias para la correcta eliminación del producto conforme a la Directiva europea 2002/96/CE y al Decreto Legislativo n.º 151 del 25 de julio de 2005.

Cuando termine la vida útil del producto, éste no se debe eliminar junto con los residuos urbanos.

Se puede entregar a los centros de recogida diferenciada predispuestos por las administraciones municipales, o a los revendedores que ofrecen este servicio.

La eliminación por separado de un electrodoméstico permite evitar posibles consecuencias negativas al ambiente y a la salud, resultantes de una eliminación inadecuada, y permite recuperar los materiales que lo componen para obtener un ahorro significativo de energía y recursos. Para resaltar la obligación de eliminar por separado los electrodomésticos, el producto lleva el símbolo gráfico de un contenedor de basura tachado. Una eliminación inadecuada del producto por parte del usuario comporta la aplicación de las sanciones administrativas contempladas en la normativa vigente.

MENSAJES MOSTRADOS EN EL DISPLAY

MENSAJE MOSTRADO	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
LLENAR DEPÓSITO	El agua en el depósito no es suficiente.	Llene el depósito de agua y/o colóquelo correctamente presionándolo bien hasta oír el clic de enganche (fig. 3).
MOLIENDA EXCES.FINA REGULAR MOLINILLO	La molienda es demasiado fina y por tanto el café sale demasiado lentamente o no sale.	Repita la preparación de café y gire el regulador de molienda de una posición hacia el número 7 en sentido horario, mientras el molinillo de café está funcionando. Si después de preparar por lo menos 2 cafés, el café sigue saliendo muy lentamente, repita la corrección girando el regulador hacia la posición sucesiva.
COLOCAR SURTIDOR AGUA	La cafetera no puede preparar el café porque hay aire en su circuito hidráulico.	Presione el botón Ok y haga salir el agua del dispositivo de erogación, hasta que la salida sea regular.
VACIAR CAJÓN POSOS	El surtidor de agua no está colocado o está mal colocado.	Coloque el surtidor de agua hasta el fondo (fig. 4).
	El cajón de los posos de café está lleno.	Vacíe el cajón de los posos y límpielo, después vuélvalo a colocar. Importante: Cuando se extrae la bandeja recogegotas es obligatorio vaciar siempre el cajón de los posos de café aunque no esté muy lleno. Si no lo hace, al preparar otros cafés sucesivamente, el cajón de los posos se puede llenar más de lo previsto y se puede obstruir la cafetera. (Para realizar correctamente la cuenta de las 72 horas, la máquina no se debe apagar nunca con el interruptor general en pos. 0).
COLOCAR CAJÓN POSOS	Han transcurrido 72 horas después del primer café realizado a partir del vaciado anterior.	
ECHAR CAFÉ MOLIDO	Después de la limpieza no se ha colocado el cajón de los posos.	Abra la portezuela de servicio, extraiga la bandeja recogegotas y coloque el cajón de los posos (A15).
DESCALCIFICAR	Se ha seleccionado la función "café premolido", pero no se ha echado el café premolido en el embudo.	Eche el café premolido en el embudo o desactive la función de café premolido.
DISM. DOSIS CAFÉ	El embudo (A8) está obstruido.	Vacíe el embudo utilizando un cuchillo, como se describe en el pár. "Limpieza del embudo para echar el café" premolido.
LLENAR REC. CAFÉ EN GRANOS	Indica que es necesario descalcificar la cafetera.	Es necesario realizar lo más rápido posible el programa de descalcificación descrito en el cap. "Descalcificación".
	Se ha echado demasiado café.	Seleccione un sabor más ligero o reduzca la cantidad de café premolido.
COLOCAR GRUPO DE INFUSIÓN	Se ha acabado el café en granos.	Llene el recipiente de café en granos (fig. 8).
CERRAR PORTEZUELA	El embudo para echar el café premolido está obstruido.	acíe el embudo como se describe en el apdo. "Limpieza del embudo para echar el café".
COLOCAR RECIPIENTE LECHE	Después de la limpieza no se ha vuelto a colocar el grupo de infusión.	Coloque el grupo de infusión como se describe en el párrafo "Limpieza del grupo de infusión".
PULSAR CLEAN	La portezuela de servicio está abierta.	Cierre la portezuela de servicio (A18).
INSERIRE CONTENITORE LATTE!	El recipiente de la leche no está colocado correctamente.	Coloque el recipiente de la leche hasta el fondo (fig. 18).
PRESIONE TASTO CLEAN!	Acaba de salir leche, por lo tanto, es necesario limpiar los conductos internos del recipiente de la leche.	Pulsar el botón CLEAN y mantenerlo pulsado al menos 8 segundos: en el display aparece el mensaje "Limpieza En Curso"
ALARMA GENERAL	El interior de la cafetera está muy sucio.	Limpie cuidadosamente la cafetera como se describe en el apdo. "Limpieza y mantenimiento". Si después de la limpieza, la cafetera todavía muestra el mensaje, diríjase a un centro de asistencia.

SOLUCIÓN DE LOS PROBLEMAS

A continuación se enumeran algunos posibles funcionamientos incorrectos. Si no puede resolverse el problema en el modo descrito, póngase en contacto con la asistencia técnica.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El café no está caliente	Las tazas no se han precalentado.	Caliente las tazas enjuagándolas con agua caliente (utilice la función agua caliente).
	El grupo de infusión se ha enfriado porque han pasado 2/3 minutos desde el último café.	Antes de hacer el café, caliente el grupo de infusión con la función enjuague, presione el botón  .
	La temperatura programada del café es baja.	Seleccione en el menú la temperatura de café máxima
El café tiene poca crema	El café se ha molido demasiado fino.	Gire el regulador de molienda de una posición hacia el número 7, en sentido horario, mientras el molinillo de café está funcionando (fig. 11). Gire el regulador gradualmente hasta que el café salga correctamente. El efecto se nota sólo después de haber preparado 2 cafés.
	La mezcla de café no es adecuada.	Utilice una mezcla de café para cafeteras de café espresso.
El café sale muy lentamente o goteando	El café se ha molido demasiado fino.	Gire el regulador de molienda de una posición hacia el número 7, en sentido horario, mientras el molinillo de café está funcionando (fig. 11). Gire el regulador gradualmente hasta que el café salga correctamente. El efecto se nota sólo después de haber preparado 2 cafés (vedi par. "Regolazione del macinacaffè").
El café sale por la portezuela de servicio en lugar de salir por las boquillas del surtidor	Los agujeros de las boquillas están obstruidos	Limpie las boquillas con un palillo de los dientes.
	Se ha bloqueado el cajón móvil de café dentro de la portezuela de servicio.	Limpie cuidadosamente el cajón móvil de café (A20), sobre todo cerca de las bisagras.
La leche hace burbujas grandes o sale a chorros por el tubo de salida de la leche	La leche no está lo suficientemente fría o no es semidesnatada.	Utilice preferentemente leche desnatada o semidesnatada, y a temperatura de frigorífico (a unos 5 °C). Si aún no obtiene un buen resultado, pruebe a cambiar la marca de la leche.
	La tapadera del recipiente de la leche está sucia.	Limpie la tapadera de la leche como se describe en el apdo. "Limpieza del recipiente de la leche".
	La boquilla de agua caliente y vapor está sucia.	Limpie la boquilla como se describe en el apdo. "Limpieza de la boquilla de agua caliente/vapor".
La leche no está montada	La tapadera del recipiente de la leche está sucia.	Limpie la tapadera de la leche como se describe en el apdo. "Limpieza del recipiente de la leche".
	La boquilla de agua caliente y vapor está sucia.	Limpie la boquilla como se describe en el apdo. "Limpieza de la boquilla de agua caliente/vapor".
	El cursor (B1) del contenedor de leche está en la posición caffelatte (café con leche)	Coloque correctamente el cursor en posición cappuccino.
El aparato no se enciende	El enchufe no está conectado a la toma.	Conecte el enchufe a la toma.
	El interruptor general no está encendido.	Presione el interruptor general en la posición I (fig. 1).
La leche no sale por el tubo de salida	La tapadera del recipiente de la leche está sucia.	Limpie la tapadera de la leche como se describe en el apdo. "Limpieza del recipiente de la leche".